

---

## WMF CHANGE Cerealien Dispenser: Dreh- und Angelpunkt. Für einen guten Morgen.

WMF CHANGE cereals dispensers:  
Where it's all at. For a good morning.

---

Zu einem erfrischenden Start in den Tag gehören eine abwechslungsreiche Ernährung und ein schöner Anblick. Für beides sorgt der WMF CHANGE Cerealien Dispenser als glänzender Energiespender auf dem Frühstücksbuffet. Seine ausgewogene Mischung aus Form und Funktion verbindet sich zu zwei Platz sparenden Produktvarianten.

A varied diet and good looks are important for a vigorous start to the day. Both are in place with a WMF CHANGE cereals dispenser as a glamorous energy-giving centrepiece on the breakfast buffet. Its balanced combination of form and function merges into two space-saving product variants.



### Spielend einfache Frische.

Die hygienischen Behälter sind leicht zu entnehmen, nachzufüllen und komplett spülmaschinengeeignet. Einfach am Bedienknopf drehen und die portionierte Entnahme der verschiedenen Müsli- und Getreideflocken regelt sich von selbst.

### Totally convenient freshness.

The hygienic containers are easy to remove and refill, as well as being completely dishwasher-safe. Simply turn the knob to dispense a measured helping of muesli or the cereal of your choice.

### Veredelte Frühschicht.

Das hochwertige Cromargan® der WMF CHANGE Cerealien Dispenser ist je nach Variante mattiert oder poliert. Die drehbare Variante lässt durch die platzsparende Anordnung der Cerealien-Röhren auch auf kleinem Raum keine Frühstückswünsche offen.

### Looking good at an early hour.

The high-quality Cromargan® of the WMF CHANGE cereals dispensers can be matte-finished or polished, depending on the version. If space is at a premium, the revolving version with the compact arrangement of the cereals cylinders leaves ample room for everything else that belongs on the breakfast table.

### Perfekte Harmonie.

Die Produkte der WMF Collection CHANGE sind variabel und stil-sicher. Egal ob Dispenser, Coffee Urns oder Chafing Dishes, alles passt zusammen und harmonisiert mit jeder Einrichtung.

### Perfect harmony.

The products in the WMF CHANGE collection are variable and stylistically flawless. Dispensers, coffee urns and chafing dishes: everything matches and harmonises with any interior fittings.

### Produktvarianten Product variants



Reihenlösung  
In-line solution



rund/drehbar (nur Modell „BASIC“)  
Round/revolving („BASIC“ model only)

### Ausführungen CHANGE CHANGE models



„BASIC“



„MANHATTAN“



„PALAST“

(Sonderausführung auf Anfrage.  
Special design on request.)





### Cerealiendispenser, drehbar „Basic“ CHANGE

cereal dispenser, rotatable, „Basic“  
dispenseur de céréales, rotatif, „Basic“  
dispensador de cereales, rotativo, „Basic“  
dispencer cereali, girabile, „Basic“

mit 3 Behältern, drehbar, portionierte und hygienische Entnahme durch Drehen, leicht zu befüllen, spülmaschinengeeignet, Durchmesser Behälter 11,3 cm; Inhalt jeweils 3,5 l; Unterstellhöhe 9,5 cm /  
with 3 containers, turnable, hygienic portioning by turning, easy to refill, dishwasher safe, dia. container 4 1/2 in.; cap. each container 118,3 oz.; clear height 3 3/4 in.

Gestell Cromargan®, Behälter PMMA farblos /  
stand stainless 18/10, container PMMA clear

Höhe	height	Ø	Ø
cm	in.	cm	in.
59,7	23 1/2	35,7	14

06.3530.6040

Ersatzteil / spare part:

Cerealienbehälter / container cereal dispenser

06.3530.6041



### Cerealiendispenser, Reihenlösung „Basic“ CHANGE

cereal dispenser, in-line „Basic“  
dispenseur de céréales, in-line „Basic“  
dispensador de cereales, in-line „Basic“  
dispencer cereali, in-line „Basic“

mit 3 Behältern, portionierte und hygienische Entnahme durch Drehen, leicht zu befüllen, spülmaschinengeeignet, Durchmesser Behälter 11,3 cm; Inhalt jeweils 3,5 l; Unterstellhöhe 9,5 cm /  
with 3 containers, hygienic portioning by turning, easy to refill, dishwasher safe, dia. container 4 1/2 in.; cap. each container 118,3 oz.; clear height 3 3/4 in.

Gestell Cromargan®, Behälter PMMA farblos /  
stand stainless 18/10, container PMMA clear

Größe	size
cm	in.
39 x 25 x 59,7	15 1/4 x 9 3/4 x 23 1/2

06.3640.6040

Ersatzteil / spare part:

Cerealienbehälter / container cereal dispenser

06.3530.6041



### Cerealiendispenser, Reihenlösung „Manhattan“ CHANGE

cereal dispenser, in-line „Manhattan“  
 dispenseur de céréales, in-line „Manhattan“  
 dispensador de cereales, in-line „Manhattan“  
 dispenser cereali, in-line „Manhattan“

mit 3 Behältern, portionierte und hygienische Entnahme durch Drehen, leicht zu befüllen, spülmaschinengeeignet, Durchmesser Behälter 11,3 cm; Inhalt jeweils 3,5 l; Unterstellhöhe 9,5 cm /  
 with 3 containers, hygienic portioning by turning, easy to refill, dishwasher safe, diam. container 4 1/2 in.; cap. each container 118,3 oz.; clear height 3 3/4 in.

Gestell Cromargan®, Behälter PMMA farblos /  
 stand stainless 18/10, container PMMA clear

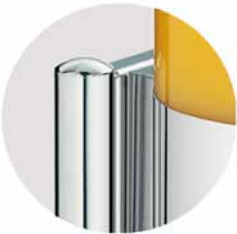
Größe	size
cm	in.
39 x 25 x 59,6	15 1/4 x 9 3/4 x 23 1/2

**06.3645.6040**

Ersatzteil / spare part:

Cerealienbehälter / container cereal dispenser

06.3530.6041



### Saftdispenser, „Basic“ CHANGE

juice dispenser, „Basic“  
 dispenseur de jus, „Basic“  
 dispensador de zumo, „Basic“  
 dispenser per succhi di frutta, „Basic“

individuell höhenverstellbar, klare Kennzeichnung, tropffreier, hygienischer Auslauf, Kühlmöglichkeit durch Eiströhre (Zubehör). Attraktive Motive für die Frontseite zum Download unter [www.wmf-hotel.de](http://www.wmf-hotel.de) /

individually height adjustable, clear labelling, non dripping hygienic spout, cooling with ice tube (accessory). Attractive motifs for the frontside for download at [www.wmf-hotel.de](http://www.wmf-hotel.de)

Gestell Cromargan®, Behälter SAN-Kunststoff transparent /  
 stand stainless 18/10, container SAN plastic clear

Mindesthöhe	min. height	Maximalhöhe	max. height	Größe	size
cm	in.	cm	in.	cm	in.
52	20 1/2	60	23 1/2	30,5 x 20	12 x 8

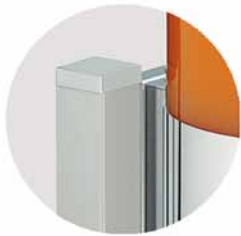
Inhalt mit Eiströhre	cap. incl. ice tube	Inhalt ohne Eiströhre	cap. w/o ice tube
Ltr.	oz.	Ltr.	oz.
5	175	6,5	227,5

**06.3130.6040**

Zubehör / accessory:

Eiströhre / ice tube

06.3130.6043



### Saftdispenser, "Manhattan" CHANGE

juice dispenser, "Manhattan"  
dispenseur de jus, "Manhattan"  
dispensador de zumo, "Manhattan"  
dispenser per succhi di frutta, "Manhattan"

individuell höhenverstellbar, klare Kennzeichnung, tropffreier, hygienischer Auslauf, Kühlmöglichkeit durch Eiströhre (Zubehör). Attraktive Motive für die Frontseite zum Download unter [www.wmf-hotel.de/](http://www.wmf-hotel.de/)

individually height adjustable, clear labelling, non dripping hygienic spout, cooling with ice tube (accessory). Attractive motifs for the frontside for download at [www.wmf-hotel.de](http://www.wmf-hotel.de)

Gestell Cromargan®, teilmattiert, Behälter SAN-Kunststoff transparent / stand stainless 18/10, partly satin finished, container SAN plastic clear

Mindesthöhe cm	min. height in.	Maximalhöhe cm	max. height in.	Größe cm	size in.
52	20½	60	23½	30,5 x 20	12 x 8

Inhalt mit Eiströhre Ltr.	cap. incl. ice tube oz.	Inhalt ohne Eiströhre Ltr.	cap. w/o ice tube oz.
5	175	6,5	227,5

**06.3135.6040**

Zubehör / accessory:

Eiströhre / ice tube

06.3130.6043



### Milchdispenser, "Basic" CHANGE

milk dispenser, "Basic"  
dispenseur de lait, "Basic"  
dispensador leche, "Basic"  
dispenser latte, "Basic"

individuell höhenverstellbar, klare Kennzeichnung, tropffreier, hygienischer Auslauf, Kühlmöglichkeit durch Eiströhre (Zubehör). Attraktive Motive für die Frontseite zum Download unter [www.wmf-hotel.de/](http://www.wmf-hotel.de/)

individually height adjustable, clear labelling, non dripping hygienic spout, cooling with ice tube (accessory). Attractive motifs for the frontside for download at [www.wmf-hotel.de](http://www.wmf-hotel.de)

Gestell Cromargan®, Behälter SAN-Kunststoff lichtundurchlässig / stand stainless 18/10, container SAN plastic opaque white

Mindesthöhe cm	min. height in.	Maximalhöhe cm	max. height in.	Größe cm	size in.
52	20½	60	23½	30,5 x 20	12 x 8

Inhalt mit Eiströhre Ltr.	cap. incl. ice tube oz.	Inhalt ohne Eiströhre Ltr.	cap. w/o ice tube oz.
5	175	6,5	227,5

**06.3390.6040**

Zubehör / accessory:

Eiströhre / ice tube

06.3130.6043



## Milchdispenser, "Manhattan" CHANGE

milk dispenser, "Manhattan"  
dispenseur de lait, "Manhattan"  
dispensador leche, "Manhattan"  
dispenser latte, "Manhattan"

individuell höhenverstellbar, klare Kennzeichnung, tropffreier, hygienischer Auslauf, Kühlmöglichkeit durch Eisröhre (Zubehör). Attraktive Motive für die Frontseite zum Download unter [www.wmf-hotel.de](http://www.wmf-hotel.de) /

individually height adjustable, clear labelling, non dripping, hygienic spout, cooling with ice tube (accessory). Attractive motifs for the frontside for download at [www.wmf-hotel.de](http://www.wmf-hotel.de)

Gestell Cromargan®, teilmattiert, Behälter SAN-Kunststoff lichtundurchlässig /

stand stainless 18/10, partly satin finished, container SAN plastic opaque white

Mindesthöhe cm	min. height in.	Maximalhöhe cm	max. height in.	Größe cm	size in.
52	20½	60	23½	30,5 x 20	12 x 8

Inhalt mit Eisröhre Ltr.	cap. incl. ice tube oz.	Inhalt ohne Eisröhre Ltr.	cap. w/o ice tube oz.
5	175	6,5	227,5

**06.3395.6040**

Zubehör / accessory:

Eisröhre / ice tube

06.3130.6043



## Eisröhre

ice tube  
tube à glace  
tubo para hielo  
tubo in acciaio

mit Crash Ice zu befüllen. Passend zu allen Saft- und Milchdispensern CHANGE /

to be filled up with crash-ice. Fitting for all juice and milk dispensers CHANGE

Cromargan® / stainless 18/10

Inhalt Ltr.	cap. oz.	Höhe cm	height in.	Ø cm	Ø upper in.
1	35	27	10¾	7,5	35

**06.3130.6043**

**Softbar, mit Gläserbord**

juice bar, with glass holder  
bar à jus de fruit, avec étagère pour verres  
set para zumos, con portavasos  
set girevole per succhi di frutta

bestehend aus: Gestell, 4 Kühlpellets /  
consisting of: stand, 4 cooling elements

drehbar /  
turnable

Cromargan®, Plexiglas / stainless 18/10, plexiglass

Höhe	height	Ø	Ø	
cm	in.	cm	in.	
47	18 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	47	18 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	<b>06.3232.6040</b>

Zubehör / accessory:

Glaskrug / glass pitcher 60.3061.9990

Inhalt	cap.
Ltr.	oz.
1,5	52,5

Ersatzteil / spare part:

Kühlpellet / cooling element 19.9999.5850

Ø	Ø
cm	in.
16	6 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>

**Glaskrug**

glass pitcher  
broc en verre  
jarra de cristal  
brocca di vetro

2 Stück passen in die Eiswannen GN <sup>1</sup>/<sub>2</sub>, 4 St. in GN <sup>1</sup>/<sub>1</sub> /  
2 pcs. fitting in ice trays GN <sup>1</sup>/<sub>2</sub>, 4 St. in GN <sup>1</sup>/<sub>1</sub>

Glas / glass

Inhalt	cap.	Höhe	height	
Ltr.	oz.	cm	in.	
2	67	30	11 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	<b>09.4117.2000</b>



**Getränkekühler**

**DIVA**

beverage cooler  
seau à boisson  
cubo bebida  
rinfresca bevanda

doppelwandig und stapelbar. Kann verwendet werden mit Kühlelement 55.0125.9990, für 3 Wasser-, Saft-, Milchkaraffen 06.1770.6040, 3 Getränkeflaschen (Bsp. Wasser, Wein, etc.) mit max. 10 cm Flaschendurchmesser, 6 Getränkeflaschen (Bsp. Wasser, Saft, Bier etc.) mit max. 7 cm Flaschendurchmesser /  
double wall and stackable. Can be used with cooling element 55.0125.9990, for 3 water/juice/milk decanter 06.1770.6040, 3 beverage bottles (e.g. water, wine, etc.) with max. 4 in. bottle diameter, 6 beverage bottles (e.g. water, juice, beer, etc.) with max. 2 3/4 in. bottle diameter

Cromargan® / stainless 18/10

Größe	size	Inhalt	cap.	
cm	in.	Ltr.	oz.	
27,5 x 26,2 x 17	10 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> x 10 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> x 6 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	7,3	257	<b>55.0124.6040</b>



**Kühlelement**

**DIVA**

cooling element  
élément réfrigérante  
elemento refrigerador  
elemento per il ghiaccio

mit Kühlgelfüllung zum Einfrieren. Stapelbar. Kann verwendet werden mit Getränkekühler 55.0124.6040 oder separat, für 3 Wasser-, Saft-, Milchkaraffen 06.1770.6040, 3 Getränkeflaschen (Bsp. Wasser, Wein, etc.) mit max. 10 cm Flaschendurchmesser, 6 Getränkeflaschen (Bsp. Wasser, Saft, Bier etc.) mit max. 7 cm Flaschendurchmesser /  
with cooling core for freezing. Stackable. Can be used with beverage cooler 55.0124.6040 or separately, for 3 water decanter 06.1770.6040, 3 beverage bottles (e.g. water, wine, etc.) with max. 4 in. bottle diameter, 6 beverage bottles (e.g. water, juice, beer, etc.) with max. 2 3/4 in. bottle diameter



Kunststoff / plastic

Größe	size			
cm	in.			
25,3 x 24 x 13,3	10 x 9 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> x 5 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>			<b>55.0125.9990</b>



**Karaffe**

**BASIC**

decanter  
carafe  
garrafa

Deckel öffnet und schließt automatisch. /  
Lid opens and closes automatically.

Glas, Cromargan®, Silikon / Glass, Cromargan®, silicone

Höhe	height	Inhalt	cap.	
cm	in.	Ltr.	oz.	
30	11 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	1	35	<b>06.1770.6040</b>

Ersatzteil / spare part:

Ersatzkaraffe / Replacement decanter **60.1770.9990**





### Cerealien-/Saft-Set

set for cereal/juice dispenser  
 presentoir a cereales/jus de fruit  
 set para cereales/jugo  
 set per cereali/succhi

bestehend aus Gestell und 3 Schüttflöten mit Deckel, Inhalt je 2 Ltr., für Saft, Milch oder Cerealien /  
 consisting of base and 3 containers with lid, cap. 67,6 oz. each, for juice, milk or cereals

Cromargan®, SAN klar / Cromargan®, SAN clear

Größe	size
cm	in.
44,5 x 17,2 x 29,4	17 1/2 x 6 3/4 x 11 1/2

06.3648.6040

Ersatzteil / spare part:

Gestell, 3 Ausschnitte / base, for 3 inserts

06.3648.6045

Größe	size
cm	in.
44,5 x 17,2 x 3	17 1/2 x 6 3/4 x 1 1/4

Cerealien/Saft-Flöte / cereal/juice flute

06.8253.6040

Höhe	height	Inhalt	cap.	Ø	Ø
cm	in.	Ltr.	oz.	cm	in.
29,4	11 1/2	2	67,6	12,6	5

### Buffet-Set, Glas

buffet set, glass  
 ensemble buffet, verre  
 juego de bufete, cristal  
 set per buffet, vetro

bestehend aus Gestell und 3 Gläsern (Inhalt je 0,7 Ltr.) inkl. Deckel mit Beschriftungsmöglichkeit. Beschriftungs-Beispiele zum Download auf [www.wmf-hotel.de](http://www.wmf-hotel.de) /

consisting of base with 3 glasses (cap. 23,66 oz. each) incl. lid. Motifs for labelling available for download on [www.wmf-hotel.de](http://www.wmf-hotel.de)

Cromargan®, Glas / stainless 18/10, glass

Größe	size
cm	in.
44,5 x 17,2 x 13	17 1/2 x 6 3/4 x 5

06.8242.6040

Ersatzteil / spare part:

Gestell, 3 Ausschnitte / base, for 3 inserts

06.3648.6045

Größe	size
cm	in.
44,5 x 17,2 x 3	17 1/2 x 6 3/4 x 1 1/4

Glasbehälter / glass bowl

60.8241.9990

Höhe	height	Inhalt	cap.	Ø	Ø
cm	in.	Ltr.	oz.	cm	in.
13	5	0,75	25,35	10,5	4 1/4

Deckel, mit Plexihülle / lid, with plexi cover  
 Plexihülle für Deckel / plastic holder for lid

06.8241.6042

60.8241.9996





### Buffet-Set, Porzellan

buffet set, porcelain  
ensemble buffet, porcelaine  
juego de bufete, porcelana  
set per buffet, porcellana

bestehend aus Gestell und 3 Porzellanbehältern (Inhalt je 0,65 Ltr.)  
inkl. Deckel mit Beschriftungsmöglichkeit. Beschriftungs-Beispiele zum  
Download auf [www.wmf-hotel.de](http://www.wmf-hotel.de) /  
consisting of base with 3 porcelain bowls (cap. 21,97 oz. each) incl. lid.  
Motifs for labelling available for download on [www.wmf-hotel.de](http://www.wmf-hotel.de)

Cromargan®, Porzellan / stainless 18/10, porcelain

Größe	size	
cm	in.	
44,5 x 17,2 x 13	17 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> x 6 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> x 5	<b>06.8257.6040</b>

Ersatzteil / spare part:

Gestell, 3 Ausschnitte / base, for 3 inserts 06.3648.6045

Größe	size
cm	in.
44,5 x 17,2 x 3	17 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> x 6 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> x 1 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>

Porzellanbehälter / porcelain bowl 60.8258.9990

Höhe	height	Inhalt	cap.	Ø	Ø
cm	in.	Ltr.	oz.	cm	in.
13	5	0,65	21,97	10,5	4 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>

Deckel, mit Plexihülle / lid, with plexi cover 06.8241.6042

Plexihülle für Deckel / plastic holder for lid 60.8241.9996



### Teller-/Schalengestell

plate and bowl stand  
support pour bols à céréales  
soporte para platos o fuentes  
supporto per piatti e coppe

ohne Glasschalen /  
without glass bowls

Cromargan® / stainless 18/10

Höhe	height	Ø Ring	Ø ring
cm	in.	cm	in.
40,4	16	19,5	7 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>

**06.4394.6040**

Zubehör / accessory:

Glasschale, 20 cm / glass bowl, 20 cm 19.9999.8642



### Dessertgestell

dessert stand  
présentoir à gâteau  
soporte plato postre  
porta piattini per dessert

ohne Gläser /  
w/o glasses

Cromargan® / stainless 18/10

Größe	size	
cm	in.	
40,6 x 7 x 4,9	16 x 2 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> x 2	<b>06.8230.6040</b>

Zubehör / accessory:

Glas S (VPE 6 Stk.) / glass S (unit 6 pcs.) 60.2506.9990

**Dessertgestell  
PURE EXCLUSIV**

dessert stand  
présentoir à gâteau  
soporte plato postre  
porta piattini per dessert

in 2 Holzvarianten. Mit 3 Einsätzen für wahlweise Gläser S, Tassen S oder Sahnekännchen (o. Abb.) von KaffeeKultur und Tassen S von CultureCup (o. Abb.). Nicht spülmaschinengeeignet! (ohne Gläser) / in 2 wood versions. With 3 inserts alternatively for glasses S, cups S or creamer (w/o pic.) of CoffeeCulture and cups S CultureCup (w/o pic.). Not dishwasher-safe! (w/o glasses)

Cromargan®, Holz dunkel gebeizt, Holz lackiert / stainless 18/10, wood dark stained, wood lacquered

Menage klein dunkel / stand small dark

Größe	size	
cm	in.	
20,5 x 6,2 x 3,7	8 x 2 1/2 x 1 1/2	<b>55.0039.6040</b>

Menage klein natur / stand small nature

Größe	size	
cm	in.	
20,5 x 6,2 x 3,7	8 x 2 1/2 x 1 1/2	<b>55.0039.6140</b>

Glas S (VPE 6 Stk.) / glass S (unit 6 pcs.)

Höhe	height	Inhalt	cap.	
cm	in.	Ltr.	oz.	
7,4	3	0,1	3,4	<b>60.2506.9990</b>

\* Artikel einzeln bestellen / please order articles separately



**Dessertgestell  
PURE EXCLUSIV**

dessert stand  
présentoir à gâteau  
soporte plato postre  
porta piattini per dessert

in 2 Holzvarianten. Mit 3 Einsätzen für wahlweise Gläser S, Tassen S (o. Abb.) oder Sahnekännchen von KaffeeKultur und Tassen S von CultureCup (o. Abb.). Nicht spülmaschinengeeignet! / in 2 wood versions. With 3 inserts alternatively for glasses S, cups S (w/o pic.) or creamer of CoffeeCulture and cups S of CultureCup (w/o pic.). Not dishwasher-safe!

Cromargan®, Holz dunkel gebeizt, Holz lackiert / stainless 18/10, wood dark stained, wood lacquered

Menage klein dunkel / stand small dark

Größe	size	
cm	in.	
20,5 x 6,2 x 3,7	8 x 2 1/2 x 1 1/2	<b>55.0039.6040</b>

Menage klein natur / stand small nature

Größe	size	
cm	in.	
20,5 x 6,2 x 3,7	8 x 2 1/2 x 1 1/2	<b>55.0039.6140</b>

Sahnekännchen (VPE 6 Stk.) / creamer (unit 6 pcs.)

Höhe	height	Inhalt	cap.	
cm	in.	Ltr.	oz.	
7	2 3/4	0,1	3,4	<b>55.0033.9990</b>

Deckel mit Ausschnitt / lid with cut-out **55.0031.6040**

Espresso-/Mokkalöffel (VPE 12 Stk.) / demi-tasse spoon (unit 12 pcs.) **54.9901.6040**

\* Artikel einzeln bestellen / please order articles separately





### Dessertgestell

dessert stand  
présentoir à gâteau  
soporte platos postre  
porta piattini per dessert

passend für Teller bis Ø 16 cm (ohne Teller) /  
fitting for plates Ø 6<sup>1</sup>/<sub>4</sub> in. (without plates)

Cromargan® / stainless 18/10

Höhe	height	Ø	Ø	Ø Ring	Ø ring
cm	in.	cm	in.	cm	in.
25,5	10	18,5	7 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	10,5	4 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>

06.4397.6040



### Serviergestell

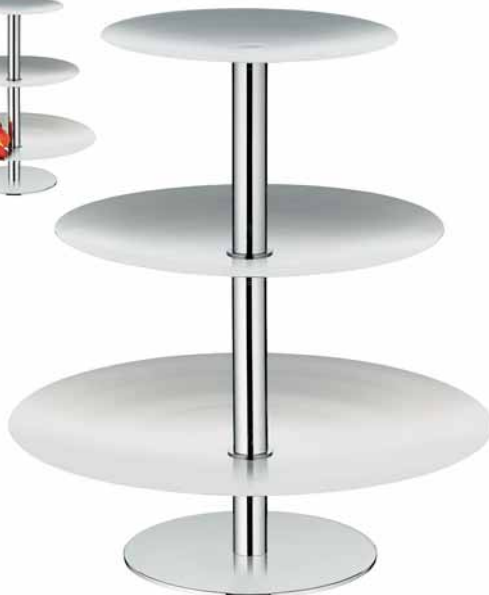
serving stand  
présentoir à assiette  
soporte platos  
portapiatti

passend für Teller Ø 26 cm (ohne Teller) /  
fitting for plates Ø 10<sup>1</sup>/<sub>4</sub> in. (without plates)

Cromargan® / stainless 18/10

Höhe	height	Ø	Ø	Ø Ring	Ø ring
cm	in.	cm	in.	cm	in.
40	15 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	28,5	11 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	18,6	7 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>

06.4395.6040



### Etagère, 3-teilig PURE

etagere, 3 parts  
étagère, en 3 parties  
frutero, de 3 pisos  
porta frutta, 3 piani

Cromargan® / stainless 18/10

Höhe	height	Ø Schale	Ø bowl
cm	in.	cm	in.
52,5	20 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	46 / 37 / 28	18 / 14 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> / 11

06.0470.6040



**Mokkaétagère, 3-teilig**

**PURE**

pastry stand, 3 parts  
 porte petits fours, en 3 parties  
 portapastas, de 3 pisos  
 alzata portadolci, 3 piani

Cromargan® / stainless 18/10

Höhe cm	height in.	Ø Schale cm	Ø bowl in.
22,5	8 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	9 / 14 / 20	3 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> / 5 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> / 8

**06.6903.6040**



**Etagère, 3-teilig**

**BISTRO**

etagere, 3 parts  
 étagère, en 3 parties  
 frutero, de 3 pisos  
 porta frutta, 3 piani

Cromargan®, Glas / stainless 18/10, glass

Höhe cm	height in.	Ø Schale cm	Ø bowl in.
56	22	30 / 38 / 50	11 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> / 15 / 19 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>

**06.6893.6040**

Ersatzteil / spare part:

Glasschale klein / glass plate small	19.9999.8643
Glasschale mittel / glass plate medium	19.9999.8644
Glasschale groß / glass plate large	19.9999.8645



**Etagère**

etagere  
 étagère  
 frutero articulado  
 porta frutta

ohne Einsätze, Arme drehbar /  
 without inserts, insert holders turnable

rostfrei / stainless steel

Höhe cm	height in.	Ringe psc.
51	20	4tlg.

**06.3010.6040**



### Glasschale, 20 cm

glass bowl, 20 cm  
coupe verre glasskin, 20 cm  
depósitos de cristal, 20 cm  
interno in vetro, 20 cm

passend in Etagère / fitting in etagere 06.3010.6040, 06.3011.6040, 06.4394.6040

Höhe cm	height in.	Ø cm	Ø in.
8,5	3 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	20	8

19.9999.8642



### Tablett, rund

service tray, round  
plateau de service, rond  
bandeja, redonda  
vassoio, rotondo

passend in Etagère / fitting in etagere 06.3010.6040, 06.3011.6040

Cromargan® / stainless 18/10

Ø außen cm	outer Ø in.	Ø innen cm	Ø inside in.
29,5	11 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	24,5	9 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>

06.3014.6041



### Kühlbehälter, mit Kühlpellet

cooler, with cooling element  
coupe réfrigérante, avec élément réfrigérante  
recipiente, con acumulador de frío  
base, con elemento refrigerante

passend in Etagère / fitting in etagere 06.3010.6040, 06.3011.6040, zum Kühlen von Tablett / to cool tray 06.3014.6041

Cromargan® / stainless 18/10

Ø cm	Ø in.
19	7 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>

06.3014.6044

Ersatzteil / spare part:

Kühlpellet / cooling element

19.9999.5850



### Früchtekorb

fruit basket  
panier à fruits  
frutero  
fruttiera

passend in Etagère / fitting in etagere 06.3010.6040, 06.3011.6040, nur in Verbindung mit Kühlbehälter / only together with cooler 06.3014.6045 (bitte separat bestellen / please order separately)

Cromargan® / stainless 18/10

Höhe cm	height in.	Ø cm	Ø in.
22,5	8 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	26	10 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>

06.6521.6040



**Plattenständer niedrig, GN 1/1**

tray stand low, GN 1/1  
 support pour plaques bas, GN 1/1  
 soporte platos bajo, GN 1/1  
 supporto piatto basso, GN 1/1

kombinierbar mit Servierplatten GN 1/1 06.2431.9990 (CORIAN), 06.7660.6040 (Edelstahl), 60.3053.9990 (Porzellan), 06.2432.9990 (Kunststoff), Kühlakku GN 1/2 und Abdeckhauben 06.2937.6040, 55.0134.6040 /  
 combinable with serving plates GN 1/1 06.2431.9990 (CORIAN), 06.7660.6040 (stainless steel 18/10), 60.3053.9990 (Porcelain), 06.2432.9990 (Plastic), cooling block GN 1/2 and covers 06.2937.6040, 55.0134.6040

stapelbar /  
 stackable

Cromargan® / stainless 18/10

Größe	size
cm	in.
51 x 30 x 12	20 x 11 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> x 4 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>

55.0132.6040



**Plattenständer hoch, GN 1/1**

tray stand high, GN 1/1  
 support pour plaques haut, GN 1/1  
 soporte platos alto, GN 1/1  
 supporto piatto alto, GN 1/1

kombinierbar mit Servierplatten GN 1/1 06.2431.9990 (CORIAN), 06.7660.6040 (Edelstahl), 60.3053.9990 (Porzellan), 06.2432.9990 (Kunststoff), Kühlakku GN 1/2 und Abdeckhauben 06.2937.6040, 55.0134.6040 /  
 combinable with serving plates GN 1/1 06.2431.9990 (CORIAN), 06.7660.6040 (stainless steel 18/10), 60.3053.9990 (Porcelain), 06.2432.9990 (Plastic), cooling block GN 1/2 and covers 06.2937.6040, 55.0134.6040

stapelbar /  
 stackable

Cromargan® / stainless 18/10

Größe	size
cm	in.
51 x 30 x 18	20 x 11 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> x 7

55.0133.6040



**Kühlakku, GN 1/2**

cooling block, GN 1/2  
 brique réfrigérante, GN 1/2  
 acumulador refrigerador, GN 1/2  
 tavoletta per il ghiaccio, GN 1/2

2 Stück für Plattenständer GN 1/1 /  
 2 pcs. for trays stands GN 1/1

Kunststoff mit Kühlflüssigkeit / plastic with cooling liquid

Kühlakku, Gastronorm 1/2 /  
 cooling block, Gastronorm 1/2

Größe	size
cm	in.
25,5 x 20,3 x 3,2	10 x 8 x 1 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>

60.3065.9990



## Platten, GN 1/1

platters, GN 1/1  
 planche pour recipient, GN 1/1  
 fuente, GN 1/1  
 piatto, GN 1/1

passend auf Plattenständer hoch und niedrig und alle GN 1/1 Rahmen /  
 fitting on tray stand high and low and all GN 1/1 frames



	Größe cm	size in.	Inhalt cap. Ltr. oz.	
CORIAN®	53 x 32,5	20 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> x 12 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>		<b>06.2431.9990</b>
Cromargan® GN 1/1 / stainless 18/10	53 x 32,5	20 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> x 12 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>		<b>06.7660.6040*</b>
Porzellan / porcelain	2 x 53 x 32,5	3/4 x 20 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> x 12 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	1,4 49	<b>60.3053.9990</b>
Kunststoff / plastic	53 x 32,5	20 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> x 12 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>		<b>06.2432.9990</b>

\* Passend auf alle GN 1/1 Rahmen und auf Plattenständer niedrig/hoch /  
 fitting on all GN 1/1 frames and on tray stands low/high

## Abdeckhaube

cover for trays  
 cloche pour plateaux  
 campana para bandejas  
 coperchio adatto per vassoio

mit 2 seitlichen Eingriffen, passend für Tablett GN 1/1 ohne Griffe und  
 Plattenständer niedrig/hoch /  
 with two side openings, fitting for trays GN 1/1 without handles and on  
 tray stands low/high

Kunststoff glasklar, Griff verchromt /  
 high quality plastic, handle chrome plated

Größe cm	size in.
55,5 x 35 x 14,5	21 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> x 13 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> x 5 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>

**06.2937.6040**



## Abdeckhaube

cover for trays  
 cloche pour plateaux  
 campana para bandejas  
 coperchio adatto per vassoio

halbrollend, passend für Platten GN 1/1 ohne Griffe und Plattenständer  
 niedrig/hoch /  
 half rolling, fitting for plates GN 1/1 without handles and tray stands  
 low/high

Kunststoff glasklar, Griff verchromt /  
 high quality plastic, handle chrome plated

Größe cm	size in.
53 x 32,5 x 17	20 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> x 12 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> x 6 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>

**55.0134.9990**







**Tablett, rund  
CLASSIC**

serving tray, round  
plateau de service, rond  
bandeja, redonda  
vassoio, rotondo

Ø	Ø
cm	in.
29,5	11 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
35	13 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>
41,7	16 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>

Cromargan®	versilbert
stainless 18/10	silverplated
<b>06.7260.6040</b>	<b>19.7260.6440</b>
<b>06.7261.6040</b>	<b>19.7261.6440</b>
<b>06.7262.6040</b>	<b>19.7262.6440</b>



**Tablett, rund  
BISTRO**

serving tray, round  
plateau de service, rond  
bandeja, redonda  
vassoio, rotondo

stapelbar /  
stackable

Cromargan® / stainless 18/10

Ø	Ø
cm	in.
42,6	16 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>

**06.7679.6040**



**Tablett, oval**

serving tray, oval  
plateau de service, ovale  
bandeja, oval  
vassoio, ovale

Cromargan® / stainless 18/10

Größe	size
cm	in.
51,6 x 39,3	20 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> x 15 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>

**06.7265.6040**



**Tablett, oval**

serving tray, oval  
plateau de service, ovale  
bandeja, oval  
vassoio, ovale

Größe	size
cm	in.
22 x 15,5	8 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> x 6
27 x 20	10 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> x 8
29 x 22,5	11 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> x 8 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>

Cromargan®	versilbert
stainless 18/10	silverplated
<b>06.7540.6040</b>	<b>19.7540.6440</b>
<b>06.7542.6040</b>	<b>19.7542.6440</b>
<b>06.7543.6040</b>	<b>19.7543.6440</b>



**Tablett, oval  
BISTRO**

serving tray, oval  
plateau de service, ovale  
bandeja, oval  
vassoio, ovale

stapelbar /  
stackable

Cromargan® / stainless 18/10

Größe	size
cm	in.
51,6 x 39	20 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> x 15 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>

06.7681.6040



**Tablett, oval  
CLASSIC**

serving tray, oval  
plateau de service, ovale  
bandeja, oval  
vassoio, ovale

Cromargan® / stainless 18/10

Größe	size
cm	in.
59,5 x 46,7	23 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> x 18 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>

06.7836.6040\*

\* Maße ohne Griffe / measures without handles



**Kaffeetablett  
PURE**

serving tray  
plateau de service  
bandeja  
vassoio

stapelbar, oval /  
stackable, oval

Cromargan® / stainless 18/10

Größe	size
cm	in.
27 x 17	10 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> x 6 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>

06.7550.6040



**Tablett, oval  
PURE**

serving tray, oval  
plateau de service, ovale  
bandeja, oval  
vassoio, ovale

passend für Toastständer / suitable for toast rack 06.4280.6040  
und Porzellanschale 3geteilt / and for porcelain bowl 3pcs.

60.3538.9990

stapelbar / stackable

Cromargan® / stainless 18/10

Größe	size
cm	in.
24,5 x 12	9 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> x 4 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>

06.7551.6040





**Tablett  
URBAN**

tray  
plateau  
bandeja  
vassoio

Cromargan® / stainless 18/10

Größe	size
cm	in.
23 x 10,7	8 x 4 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>

55.0058.6045



**Tablett, Gastronorm,  
CLASSIC**

serving tray, Gastronorm  
plateau de service, Gastronorm  
bandeja, Gastronorm  
vassoio, Gastronorm

GN 1<sup>1</sup>/<sub>1</sub>, rechteckig /  
GN 1<sup>1</sup>/<sub>1</sub>, rectangular

Größe	size
cm	in.
53 x 32,5	20 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> x 12 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>

Cromargan®	versilbert
stainless 18/10	silverplated
<b>06.7849.6040</b>	<b>19.7849.6440</b>



**Tablett Gastronorm  
CLASSIC**

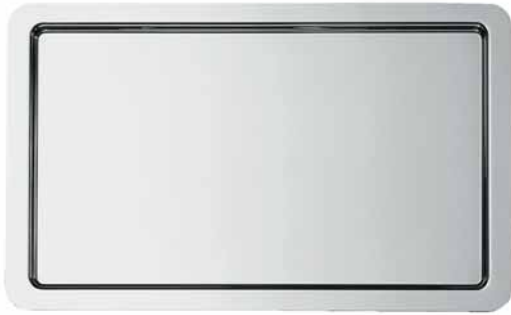
serving tray Gastronorm  
plateau de service Gastronorm  
bandeja Gastronorm  
vassoio Gastronorm

rechteckig /  
rectangular

Cromargan® / stainless 18/10

	Größe	size	
	cm	in.	
GN 1 <sup>1</sup> / <sub>1</sub>	53 x 32,5	20 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> x 12 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	<b>06.7838.6040</b>
GN 2 <sup>1</sup> / <sub>1</sub>	65 x 53	25 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> x 20 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	<b>06.7839.6040</b>

Maße ohne Griffe / measures without handles



### Tablett, Gastronorm

serving tray, Gastronorm  
 plateau de service, Gastronorm  
 bandeja, Gastronorm  
 vassoio, Gastronorm

rechteckig /  
 rectangular

Cromargan® / stainless 18/10

	Größe cm	size in.	
GN 1/2*	32,5 x 26,5	12 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> x 10 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	<b>06.7658.6040</b>
GN 1/1**	53 x 32,5	20 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> x 12 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	<b>06.7660.6040</b>
GN 2/1	65 x 53	25 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> x 20 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	<b>06.7661.6040</b>

\* Passend auf alle GN 1/2 Rahmen / fitting on all GN 1/2 frames

\*\* Passend auf alle GN 1/1 Rahmen und auf Plattenständer niedrig/hoch/  
 fitting on all GN 1/1 frames and on tray stands low/high



### Tablett Gastronorm BISTRO

serving tray Gastronorm  
 plateau de service Gastronorm  
 bandeja Gastronorm  
 vassoio Gastronorm

GN 1/1, stapelbar, rechteckig /  
 GN 1/1, stackable, rectangular

Cromargan® / stainless 18/10

Größe cm	size in.	
53 x 32,5	20 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> x 12 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	<b>06.7680.6040</b>



### Tablett Gastronorm NEUTRAL

serving tray Gastronorm  
 plateau de service Gastronorm  
 bandeja Gastronorm  
 vassoio Gastronorm

rechteckig / rectangular

Cromargan® / stainless 18/10

Größe cm	size in.	
GN 1/1	53 x 32,5	20 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> x 12 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>
GN 2/1	65 x 53	25 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> x 20 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>

Maße ohne Griffe / measures without handles